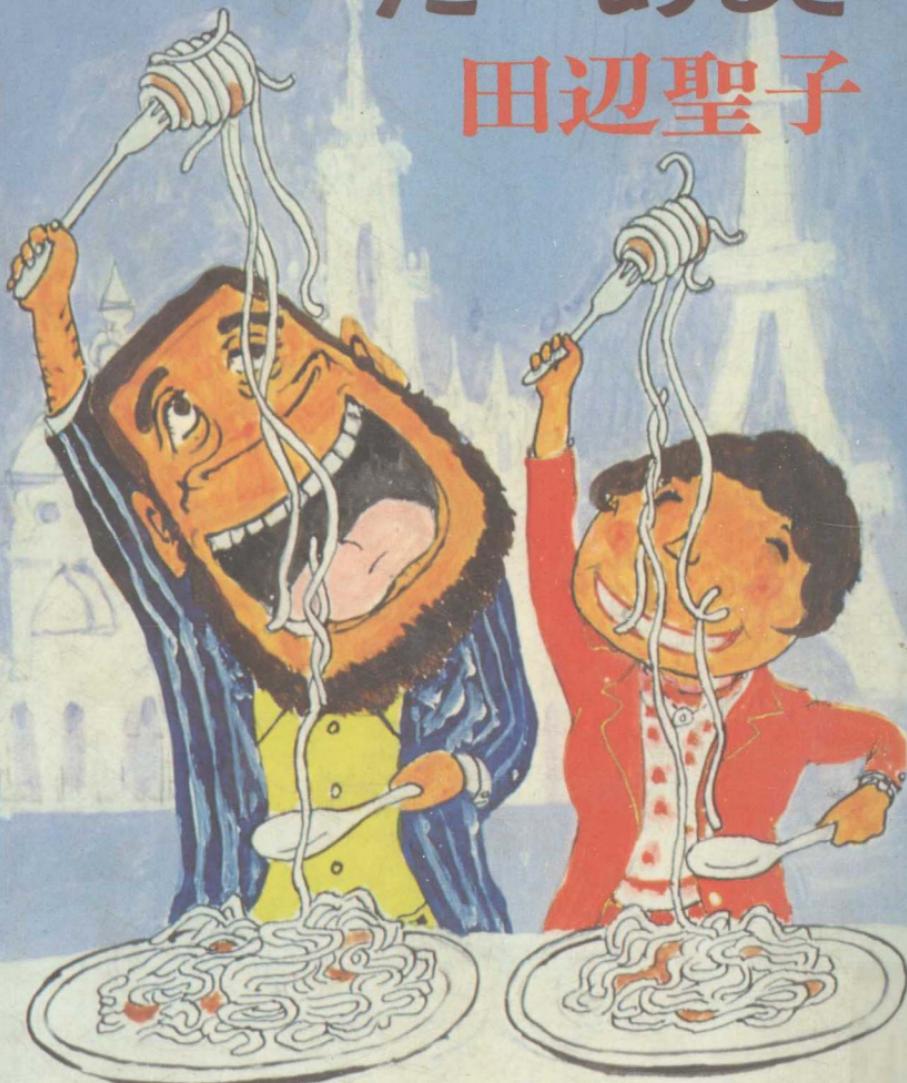


ヨーロッパ横丁 たべあるき

田辺聖子



田辺聖子（たなべ・せいこ）

1928(昭和3)年3月27日、大阪に生まれる。
1947年、樟蔭女子専門学校国文科を卒業。19
56年、「虹」で大阪市民文芸賞受賞。1964年、
「感傷旅行」で第50回芥川賞を受賞。著書に、
「花狩」「文庫日記」「新源氏物語」「女の日時計」
「窓を開けますか?」「言い寄る」「女の長風呂」
「イブのおくれ毛」「貞女の日記」など多数。

ヨーロッパ横丁

たべあるき

定価八五〇円

一九七九年五月五日 初版印刷
一九七九年五月二〇日 初版発行

著者 田辺 聖子

発行人 宮越 茂夫

発行所 日本交通公社出版事業局
東京都千代田区神田鍛冶町三ノ三

編集部電話 二五七一八三六五

図書のご注文は 〒一三六

東京都江東区南砂二ノ一ノ七

交通公社出版販売センター

電話 六四九一八一五八

印刷所 共同印刷株式会社

□落丁・乱丁はお取替えいたします

©田辺聖子 1979 54-054
0095-813040-3847

ヨーロッパ横丁たべあるき

田辺聖子

ヨーロッパ横丁たべあるき

目次

行つてきましたヨーロッパ
おせいさん VS カモカのおっちゃん

ローマ

ヴェニス

75

37

7

マドリッド

バルセロナ

パリ

あとがき

234

195

155

115

裝幀
高橋
孟

行つてきましたヨーロッパ
おせいさん vs カモカのおっちゃん

力モ力 やつぱり緊張しましたなあ、一八日間。何せ、外国行くのは初めてやつたから。

おせい おっちゃん、台湾とパリ島に行つたやないの。

力モ力 でも、まあ、あれは日本の仲間みたいなもんやから……。

おせい 五三にして初めてやから、ハイミスがようやく結婚したようなもんやね。

力モ力 知識だけはぎょうさんあってな、ただ体験だけがなかつた！ いわば今度の旅が初体験。やつとさぐり当てたうれしさいうか(笑)、いろいろ不思議な印象受けましたな。

おせい 童貞やつたからよけい印象が強かつたんやない？

力モ力 今まで外国崇拜一辺倒とか、外国から帰つて来たら国粹主義者になつてたいう人の極端な話ばっかし読んでたやろ。今度ヨーロッパへ行つてみて、それがいかにつまらんかいうことがよう分りましたな、ほんまに。

おせい それにしても、一八日間、おっちゃんがぜんぜん「和食、食べよう」と言い出さなかつたのにはびっくりしたなあ。私はわりかし平気なほうやけど。

力モ力 そうやね。

おせい 日本料理屋があるよ、つてけしかけても知らん顔してた。

カモカ 私自身も不思議やつたな。どういうんかな、せつかくスペインとか、フランスとか、イタリアへ来ててな、日本食一食、食べたら、なんか損するような……。日本へ帰ったらなんぼでも食べられるやないかいう氣があつたしな。こんだけ毎晩飲んどる日本酒にしても、とくに欲しくならんかった。

おせい おっちゃん日本にいても外食だとようもたんのに、どうしてかしらね。

カモカ なんで三週間も飽きなんだいうたら、庶民の食べ物ばっかり食うてたからやと思うわ。これがホテルの最高級のものばかり食うとつたら一週間ともたなかつたやろな。日本でもおでん屋とか焼き鳥屋ばっかり行つとつたらそら飽きまへんで。それとおんなどや。結局、どこでも庶民の食べる物は飽きんということや思うわ。

おせい がまんしてたんと違う?

カモカ そんなことない! この年になつて食べものことでがまんするくらいなら死んだほうがマシや。そうやなくて、ほしくならんかった、ほんま。

おせい 私、今までワインなんてぜんぜんバカにして、あんな着色イチゴ水みたいなもの水みたいにガブガブ飲めるシアホみたいや思つてた。それが、せつかくご当地に来たんだからと

飲んでみたら、これがおいしいの。

カモカ 店によって違うあの不思議さね。あれは立派やつた。

おせいさん

おせい ああいう違いというのは、同じ醸造酒でも日本酒はないわね。日本酒は全国だいたい同じような味になっちゃってる。

カモカ 青森と九州じゃ、ほんとうは味が違つてもよ

さそなもんけど……。地方によつて多少違うことはあつても、向こうみたいに店によつて違うのは珍しかつたなあ。

おせい 「一店一酒」つていう感じで、店ごとに出てくるブドウ酒が違つてた。「一人一党」というフランス人の政治思想といつしょですね。

カモカ 私ら飲んだのはほとんど「当店特製のワイン」ちゅうのかな、その店だけのワインやつたしな。

おせい そうね。

カモカ これ、うまい? なんて聞くと、この人なんてこという、てな顔付で「イエ~ス」。

おせい それでいかにも自慢たらしく出して来る。うちとこのワインこそ最高、って感じ



で。

カモ力 あれは楽しいもんや。

おせい それでワインのおいしさに開眼して……。

カモ力 そうね、あれで家でもぼちぼちワインを飲み出したんやけど……。

おせい 日本のワインはまずいわあ。(笑)

カモ力 あんた何ちゅうこという。この話、雑誌に載るんやでエー。

おせい そうやなくて、食べ物とのとり合わせとか気候のせいやと思うわ、私。

カモ力 慌ててはる。(笑)

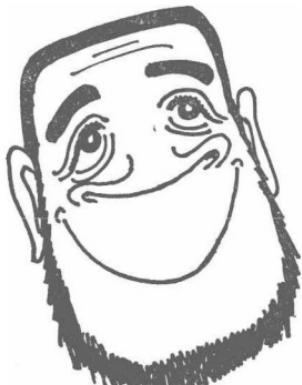
おせい ゼいたくなものじやなく、庶民の食べ物を食べ歩こう、いってみれば“屋台”を巡

り歩こうって出かけたのが今度の旅行よね。残念ながら文字通りの屋台はなかつたけど、わりかし庶民の食べ物ばかり食べてたんと違う? 観光客相手の店にはほとんど行かなかつたし。

カモ力 そうね。

おせい 地元の、ごく普通の人達が行きそうな店ばか

行ってきましたヨーロッパ



カモ力のおっちゃん

り選つて歩いてた。

カモ力 私ら日本でもそんな感じや。大阪でも神戸でも、外人、それも観光客の行くような高級なとこ、おもしろくも何ともないと思うてた。それが頭に残ってたんやな。それと、食べ物だけやなしに、食事どきの過ごし方とか、習慣とか、そういうもの見る楽しみもあつたしな。

おせい 日本にいても、どつかへ行くと、その土地のもの食べて地酒を飲むことが多いもんね。私らほんと現地調達主義ね。

カモ力 とくにあんたは、ほら、何ちゅうたかな。

おせい 「猫またのおせいさん」です。

カモ力 あんたの食べた皿には一物も残つてなく、猫も呆れてまたいでいく。

おせい あれは東北に講演旅行に行つたとき、無定見に何でも食べるのに呆れて三浦朱門さんが言い出したの。ちょっとひどい言い方やと思うけど……。

カモ力 当つてるやんか。

おせい 私もそんなふうに思えないこともない。(笑) 第一、育った時代のせいか、食べ物を残すなんてとんでもない、思うし。

カモ力 私もおんなじや。

おせい それに、その土地でとれた物をその土地で食べてまさかろうはずがないもの。

カモ力 そりやそや。

おせい 今度行つたのはローマ、ヴェニス、マドリッド、バルセロナ、パリの五都市よね。それぞれにおいしい食べ物があつたけど、私は、何といつてもイタリアのスペゲッティがおいしかつた。食事の度に食べてたけどぜんぜん飽きない。時間があつたら食べ尽くしたいというくらいのもの。

カモ力 あんた帰つて来てからも、スペゲッティやいすこ、いうて。「船内ぐまなく」ってな感じでな。「たずねる三たび」や。

おせい そやかで、ほんとおいしかつたから。

カモ力 私がいちばん印象に残つたのは、スペインの、サフランで香りをつけた貝とかエビとか入つてる……。

おせい パエリヤ。

カモ力 そう、パエリヤ。それと、ローマの郊外の、何ちゅう名前やつたかな、あの街。

おせい ロンチジョーネよ。

カモ力 あそこの、ちっちゃな、言うたら悪いけど、汚ない店で食べたスペゲッティね。あのスペゲッティは私のイメージ通りのもんやつた。それこそトマトソースだけの……。

おせい トマトだけのはね、ヴェニスだったの。ヴェニスの最初のお屋ね。

カモカ あつこもそうですよ。

おせい あそこはちょっと肉が入ってました。

カモカ 違う。おっちゃんがトマト言うたらトマトじや。文句あるかー

おせい なんかいろんなものが入ってたの！

カモカ 荷物をみな持つて帰れ。ここは……あなたの家じや。(笑)

おせい ヴェニスのはほんとになにも入つてなくて、トマトのおつゆだけだつたけど、ロンチジヨーネのはちよつと入つてた。

カモカ そうやつたかなあ。

おせい まだ言つてる。

カモカ それはそうと、ローマのパンはまづかった。なんであんなまづいパン出すんかなあ。

おせい それは最初の夜の、ローマ大学の近くの、学生食堂みたいなとこのパンでしよう。

ジョバンニ おじさんの店。

カモカ そう、最初行つたど」。

おせい 石灰岩のごときパンやつたわね。むしろうと思つても、エイヤツとかけ声しないと

むしれないのよね、固くて。

カモカ 終戦直後に食べてたパンみたいで口のなかでコチャコチャ。パサパサや。

おせい なんでも食べる私でも、あれはちょっとひどいなあ思つて、イタリアの人、こんなにおいしいいうのってガイドさんに聞いてみたら、いや、僕らでもあまりおいしいとは思わない。(笑)

カモカ イースト菌せんせん入れずに焼いたいう感じね、あれ。

おせい でも、それは二軒だけよね。ロンチジヨーネとジョバンニおじさんとね。それをのけたらだいたいにおいて、どこのパンもおいしかったわ。よく聖書やなんかに、パンとブドウ酒だけで食べるつてあるでしよう。質素な食事なことは確かやけど、あれはまずいつてことじやないと思うわ、私。

カモカ そや。

おせい パン食べてブドウ酒飲んでたら、あとなにもいらなくらい、どっちもおいしかった。

カモカ 私もそう思うたわ。むしろあれ以外のものを入れたらダメや。

おせい パンとブドウ酒つて合うのね。

カモカ そうそう。

行ってきましたヨーロッパ